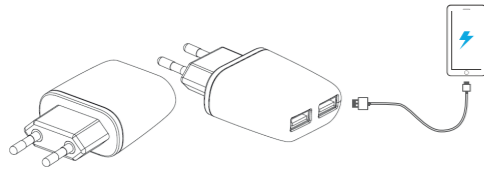


KeyQuest

CHARGEUR SECTEUR 2 PORTS USB 12W


Réf : K0054130



ENTRÉE / INPUT
100-240V ~ 50/60Hz 0.32A


SORTIE / OUTPUT
1 USB : 5.0V --- 2.4A
2 USB : 2 x 5.0V --- 1.2A 12.0W max.


 **FR** - Pour une utilisation en intérieur seulement. **EN** - For indoor use only. **ES** - Sólo para uso en interiores. **IT** - Solo per uso intero. **NL** - Alleen voor binnengebruik. **DE** - Nur für Innenräume geeignet.

 **FR** - Matériel à double isolation. **EN** - Double-insulated equipment. **ES** - Equipos de doble aislamiento. **IT** - Apparechiatura a doppio isolamento. **NL** - Dubbel geïsoleerde apparatuur. **DE** - Material mit doppelter Isolierung.

 **FR** - Conformité européenne. **EN** - European conformity. **ES** - Conformidad Europea. **IT** - Conformità Europea. **NL** - Europese conformiteit. **DE** - Europäische Konformität.

 **FR** - Plus haute efficacité énergétique. **EN** - Higher energy efficiency. **ES** - Mayor eficacia energética. **IT** - Efficienza energetica superiore. **NL** - Hogere energie-efficiëntie. **DE** - Höchste Energieeffizienz.

 **FR** - Courant alternatif. **EN** - Alternating current (AC). **ES** - Corriente alterna. **IT** - Corrente alternata. **NL** - Wisselstroom. **DE** - Wechselstrom.

 **FR** - Courant continu. **EN** - Direct current (DC). **ES** - Corriente continua. **IT** - Corrente continua. **NL** - Gelijkstroom. **DE** - Gleichstrom.

SRDI

123, route de l'Épinette - ZA des Acacias 4
85430 La Boissière des Landes
FRANCE

Trade registration Number : 44412577700052

FR CHARGEUR SECTEUR 2 PORTS USB 12W

Vous venez d'acquiescer un produit de la marque KeyQuest et nous vous en remercions, nous espérons qu'il vous apportera entière satisfaction.

CONTENU DU PACKAGING

Un chargeur secteur
Une notice d'utilisation

AVERTISSEMENTS & CONSIGNES DE SÉCURITÉ

Ne pas court-circuiter.

Assurez-vous que la tension utilisée est correcte car une tension excessive prolongée pourrait endommager votre appareil.

N'essayez pas d'utiliser cette alimentation avec un appareil nécessitant plus que la puissance de sortie nominale.

Ne pas essayer d'ouvrir le chargeur.

Retirez ce chargeur de la prise lorsqu'il n'est pas utilisé.

Eteignez toujours votre appareil avant de le connecter / déconnecter du chargeur.

La prise de courant doit être installée près de l'équipement et doit être facilement accessible.

Chargez vos appareils électriques ou électroniques en dehors des pièces humides.

Ne pas utiliser dans la baignoire ou sous la douche un appareil électrique branché sur le secteur, y compris un téléphone étanche et résistant à l'eau.

Ne pas manipuler d'appareil électrique branché avec les mains ou les pieds mouillés, ou avec les pieds dans l'eau.

DONNÉES TECHNIQUES

Puissance de sortie : 12.0W max.

Efficacité active moyenne : 81.0 %

Rendement à faible charge (10%) : 74.52 %

Consommation d'énergie à vide : 0.09W

UTILISATION DU PRODUIT

Ce chargeur est spécialement conçu pour une utilisation sûre et pratique de vos appareils numériques.

Protection contre les courts-circuits et les surcharges.

Important : Vérifiez d'abord la compatibilité de la tension avec votre appareil.

1. Avant utilisation, vérifiez la tension d'entrée de votre appareil et la tension de sortie de ce chargeur, si elles peuvent correspondre. Assurez-vous que la charge totale ne dépasse pas le courant de sortie nominal de ce chargeur.
2. Connectez votre appareil et le port USB de cet adaptateur via un câble de charge.
3. Branchez ce chargeur dans une prise murale (100-240 V~). Le commutateur intégré ajuste automatiquement la tension.
4. Ce chargeur détectera le meilleur mode de charge et commencera à charger votre appareil automatiquement.
5. Votre appareil numérique devrait alors indiquer le mode de charge.
6. Débranchez votre appareil numérique lorsqu'il n'est pas utilisé.
7. Débranchez ce chargeur de la prise murale lorsqu'il n'est pas utilisé.

EN 12W DUAL USB WALL CHARGER

Thank you for purchasing a KeyQuest product. We hope you will find it to your complete satisfaction.

PACKAGE CONTENTS

Mains charger
Instructions for use

WARNINGS & SAFETY INSTRUCTIONS

Do not short-circuit.

Ensure that the correct voltage is used, as prolonged excessive voltage may damage your device.

Do not attempt to use this power supply with any appliance requiring more than the rated output power.

Do not attempt to open the charger.

Remove this charger from the socket when not in use.

Always switch off your device before connecting/disconnecting it from the charger.

The power socket must be installed close to the equipment and must be easily accessible.

Charge your electrical or electronic equipment outside of wet rooms.

Do not use a plugged-in electrical device, including a waterproof and water-resistant telephone, in the bathtub or shower.

Do not handle a plugged-in electrical device with wet hands or feet, or with feet in water.

TECHNICAL DATA

Output power: 12.0W max.

Average active efficiency: 81.0%

Efficiency at low load (10%) : 74.52%

No-load power consumption: 0.09W

PRODUCT USE

This charger is specially designed for safe and convenient use of your digital devices.

Protection against short circuits and overloads.

Important: First check that the voltage is compatible with your device.

1. Before use, check the input voltage of your device and the output voltage of this charger, if they match. Make sure that the total load does not exceed the rated output current of this charger.
2. Connect your device and the USB port of this adapter via a charging cable.
3. Plug this charger into a wall socket (100-240V~). The built-in switch automatically adjusts the voltage.
4. This charger will detect the best charging mode and start charging your device automatically.
5. Your digital device should then indicate the charging mode.
6. Unplug your digital device when not in use.
7. Unplug this charger from the wall socket when not in use.

ES CARGADOR DE PARED USB 2 PUERTOS 12W

Gracias por comprar un producto KeyQuest. Esperamos que sea de su entera satisfacción.

CONTENIDO DEL PAQUETE

Cargador de red
Instrucciones de uso

ADVERTENCIAS E INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

No cortocircuitar.

Asegúrese de utilizar el voltaje correcto, ya que un voltaje excesivo prolongado puede dañar el aparato.

No intente utilizar esta fuente de alimentación con ningún aparato que requiera una potencia de salida superior a la nominal.

No intente abrir el cargador.

Retire este cargador de la toma cuando no lo utilice.

Apague siempre el aparato antes de conectarlo/desconectarlo del cargador.

La toma de corriente debe estar instalada cerca del equipo y debe ser fácilmente accesible.

Cargue su equipo eléctrico o electrónico fuera de los espacios húmedos.

No utilice un aparato eléctrico enchufado, incluido un teléfono impermeable y resistente al agua, en la bañera o la ducha.

No manipule un dispositivo eléctrico enchufado con las manos o los pies mojados, ni con los pies en el agua.

DATOS TÉCNICOS

Potencia de salida: 12,0 W máx.

Eficiencia activa media: 81,0%.

Eficiencia a baja carga (10%) : 74,52%

Consumo en vacío: 0.09W

USO DEL PRODUCTO

Este cargador está especialmente diseñado para un uso seguro y cómodo de sus dispositivos digitales.

Protección contra cortocircuitos y sobrecargas.

Importante: Compruebe primero que el voltaje es compatible con su dispositivo.

1. Antes de utilizarlo, compruebe que el voltaje de entrada de su dispositivo y el voltaje de salida de este cargador coinciden. Asegúrese de que la carga total no supera la corriente nominal de salida de este cargador.
2. Conecte su dispositivo y el puerto USB de este adaptador mediante un cable de carga.
3. 3. Enchufa este cargador a una toma de corriente de pared (100-240V~). El interruptor incorporado ajusta automáticamente el voltaje.
4. Este cargador detectará el mejor modo de carga y comenzará a cargar su dispositivo automáticamente.
5. A continuación, su dispositivo digital debería indicar el modo de carga.
6. Desenchufa tu dispositivo digital cuando no lo esté utilizando.
7. Desenchufe este cargador de la toma de corriente cuando no lo esté utilizando.

IT 2 PORTI CARICATORE DA PARETE USB DA 12W

Grazie per aver acquistato un prodotto KeyOuest. Ci auguriamo che il prodotto sia di vostra completa soddisfazione.

CONTENUTO DELLA CONFEZIONE

- Caricabatterie da rete
- Istruzioni per l’uso

AVVERTENZE E ISTRUZIONI DI SICUREZZA

Non cortocircuitare.

Assicurarsi di utilizzare la tensione corretta, poiché una tensione eccessiva prolungata può danneggiare il dispositivo.

Non tentare di utilizzare questo alimentatore con apparecchi che richiedono una potenza di uscita superiore a quella nominale.

Non tentare di aprire il caricabatterie.

Rimuovere il caricabatterie dalla presa quando non viene utilizzato.

Spegnere sempre il dispositivo prima di collegarlo o scollegarlo dal caricabatterie.

La presa di corrente deve essere installata vicino all'apparecchio e deve essere facilmente accessibile.

Caricare le apparecchiature elettriche o elettroniche al di fuori dei locali umidi.

Non utilizzare un dispositivo elettrico collegato, compreso un telefono impermeabile e resistente all’acqua, nella vasca da bagno o nella doccia.

Non maneggiare un dispositivo elettrico collegato con le mani o i piedi bagnati o con i piedi nell’acqua.

DATI TECNICI

Potenza di uscita: 12,0 W max.

Efficienza attiva media: 81,0%.

Efficienza a basso carico (10%): 74,52%.

Consumo di energia a vuoto: 0.09W

USO DEL PRODOTTO

Questo caricabatterie è stato progettato appositamente per un uso sicuro e conveniente dei vostri dispositivi digitali.

Protezione contro i cortocircuiti e i sovraccarichi.

Importante: Verificare innanzitutto che il voltaggio sia compatibile con il proprio dispositivo.

- Prima dell’uso, verificare che la tensione di ingresso del dispositivo e la tensione di uscita di questo caricabatterie corrispondano. Assicurarsi che il carico totale non superi la corrente di uscita nominale di questo caricabatterie.
- Collegare il dispositivo alla porta USB di questo adattatore tramite un cavo di ricarica.
- Collegare il caricabatterie a una presa di corrente (100-240V ~). L’interruttore incorporato regola automaticamente la tensione.
- Il caricabatterie rileva la modalità di ricarica migliore e inizia a caricare automaticamente il dispositivo.
- Il dispositivo digitale dovrebbe indicare la modalità di ricarica.
- Scollegare il dispositivo digitale quando non viene utilizzato.
- Scollegare il caricabatterie dalla presa di corrente quando non lo si utilizza.

NL 2-POORTS 12W USB-WANDOPLADER

Bedankt voor de aankoop van een KeyOuest-product. We hopen dat het naar uw volle tevredenheid is.

INHOUD VAN DE VERPAKKING

- Netoplader
- Gebruiksaanwijzing

WAARSCHUWINGEN & VEILIGHEIDSINSTRUCTIES

Sluit niet kort.

Zorg ervoor dat de juiste spanning wordt gebruikt, want een te hoge spanning kan het apparaat beschadigen.

Probeer deze voeding niet te gebruiken met een apparaat dat meer dan het nominale uitgangsvermogen nodig heeft.

Probeer de oplader niet te openen.

Haal deze oplader uit het stopcontact als je hem niet gebruikt.

Schakel uw apparaat altijd uit voordat u het aansluit op of loskoppelt van de oplader.

Het stopcontact moet dicht bij de apparatuur worden geïnstalleerd en moet gemakkelijk toegankelijk zijn.

Laad je elektrische of elektronische apparatuur op buiten natte ruimtes.

Gebruik geen ingeplugd elektrisch apparaat, inclusief een waterdichte en waterbestendige telefoon, in bad of onder de douche.

Hanteer een aangesloten elektrisch apparaat niet met natte handen of voeten, of met voeten in het water.

TECHNISCHE GEGEVENS

Uitgangsvermogen: 12.0W max.

Gemiddelde actieve efficiëntie: 81,0%

Efficiëntie bij lage belasting (10%): 74,52%

Stroomverbruik bij nullast: 0.09W

PRODUCTGEBRUIK

Deze lader is speciaal ontworpen voor veilig en handig gebruik van je digitale apparaten.

Beveiligd tegen kortsluiting en overbelasting.

Belangrijk: Controleer eerst of het voltage compatibel is met je apparaat.

- Controleer voor gebruik of de ingangsspanning van je apparaat en de uitgangsspanning van deze lader overeenkomen. Zorg ervoor dat de totale belasting niet hoger is dan de nominale uitgangsstroom van deze lader.
- Verbind je apparaat en de USB-poort van deze adapter via een oplaadkabel.
- Steek deze lader in een stopcontact (100-240V ~). De ingebouwde schakelaar past automatisch het voltage aan.
- Deze oplader detecteert de beste oplaadmodus en begint je apparaat automatisch op te laden.
- Je digitale apparaat geeft dan de oplaadmodus aan.
- Haal de stekker van je digitale apparaat uit het stopcontact als je hem niet gebruikt.
- Haal de stekker van deze lader uit het stopcontact als je hem niet gebruikt.

DE NETZLADEGERÄT 2 USB-PORTS 12W

Vielen Dank, dass Sie sich für ein KeyOuest-Produkt entschieden haben. Wir hoffen, dass Sie es zu Ihrer vollsten Zufriedenheit nutzen werden.

INHALT DER VERPACKUNG

- Netzladegerät
- Gebruiksaanweisung

WARNUNGEN UND SICHERHEITSHINWEISE

Schließen Sie das Gerät nicht kurz.

Vergewissern Sie sich, dass die richtige Spannung verwendet wird, da eine längere Überspannung Ihr Gerät beschädigen kann.

Versuchen Sie nicht, dieses Netzteil mit einem Gerät zu verwenden, das mehr als die Nennausgangsleistung benötigt.

Versuchen Sie nicht, das Ladegerät zu öffnen.

Ziehen Sie dieses Ladegerät aus der Steckdose, wenn es nicht verwendet wird.

Schalten Sie Ihr Gerät immer aus, bevor Sie es an das Ladegerät anschließen bzw. von diesem trennen.

Die Steckdose muss sich in der Nähe des Geräts befinden und leicht zugänglich sein.

Laden Sie Ihre elektrischen oder elektronischen Geräte außerhalb von Feuchträumen auf.

Benutzen Sie ein eingestecktes elektrisches Gerät, einschließlich eines wasserdichten und wasserfesten Telefons, nicht in der Badewanne oder Dusche.

Fassen Sie ein eingestecktes elektrisches Gerät nicht mit nassen Händen oder Füßen oder mit Füßen im Wasser an.

TECHNISCHE DATEN

Ausgangsleistung: 12,0 W max.

Durchschnittlicher aktiver Wirkungsgrad: 81,0%

Wirkungsgrad bei geringer Last (10%): 74,52%.

Leistungsaufnahme bei Nulllast: 0.09W

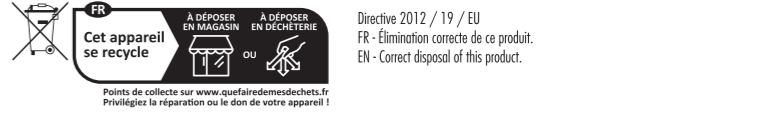
PRODUKTVERWENDUNG

Dieses Ladegerät wurde speziell für die sichere und bequeme Nutzung Ihrer digitalen Geräte entwickelt.

Schutz vor Kurzschlüssen und Überlast.

Wichtig! Prüfen Sie zuerst, ob die Spannung mit Ihrem Gerät kompatibel ist.

- Prüfen Sie vor der Verwendung, ob die Eingangsspannung Ihres Geräts und die Ausgangsspannung dieses Ladegeräts übereinstimmen. Stellen Sie sicher, dass die Gesamtlast den Nennausgangsstrom dieses Ladegeräts nicht überschreitet.
- Verbinden Sie Ihr Gerät und den USB-Anschluss dieses Adapters über ein Ladekabel.
- Stecken Sie das Ladegerät in eine Steckdose (100-240V ~). Der integrierte Schalter stellt die Spannung automatisch ein.
- Dieses Ladegerät erkennt den besten Lademodus und beginnt automatisch mit dem Aufladen Ihres Geräts.
- Ihr digitales Gerät sollte dann den Lademodus anzeigen.
- Trennen Sie Ihr digitales Gerät vom Stromnetz, wenn Sie es nicht benutzen.
- Ziehen Sie den Stecker des Ladegeräts aus der Steckdose, wenn Sie es nicht benutzen.



FR - Les déchets électroniques ne doivent pas être jetés avec les déchets ménagers. Merci de les recycler auprès de notre organisme agréé et de vérifier les conseils de recyclage auprès des autorités locales.

EN - Electronic waste must not be disposed of with household waste. Please recycle it with our approved recycling organisation and check recycling advice with your local authority.

ES - Los residuos electrónicos no deben eliminarse con la basura doméstica. Recíclalos con nuestra organización de reciclaje autorizada y consulte las recomendaciones de reciclaje de su ayuntamiento.

IT - I rifiuti elettronici non devono essere smaltiti insieme ai rifiuti domestici. Vi invitiamo a riciclarli presso la nostra organizzazione di riciclaggio approvata e a verificare i consigli per il riciclaggio presso la vostra autorità locale.

NL - Elektronisch afval mag niet samen met het huishoudelijk afval worden weggegooid. Laat ze recylen door onze erkende recyclingorganisatie en controleer het recyclingadvies van uw gemeente.

DE - Elektronische Abfälle dürfen nicht mit dem Hausmüll entsorgt werden. Bitte recyceln Sie sie über unsere autorisierte Organisation und erkundigen Sie sich bei den örtlichen Behörden nach Recycling-Ratschlägen.

FR - GARANTIE

Garantie valide à partir de la date d’achat (ticket de caisse faisant foi). Cette garantie ne couvre pas les vices ou les dommages résultant d’une mauvaise installation, d’une utilisation incorrecte ou de l’usure normale du produit.

EN - GUARANTEE

Warranty valid from date of purchase (as evidenced by sales receipt). This guarantee does not cover defects or damage resulting from incorrect installation, incorrect use or normal wear and tear of the product.

ES - GARANTÍA

Garantía válida a partir de la fecha de compra (acreditada por el recibo de compra). Esta garantía no cubre los defectos o daños derivados de una instalación incorrecta, un uso inadecuado o el desgaste normal del producto.

IT - GARANZIA

Garanzia valida dalla data di acquisto (comprovata dallo scontrino fiscale). Questa garanzia non copre i difetti o i danni derivanti da un’installazione non corretta, da un uso non corretto o dalla normale usura del prodotto.

NL - GARANTIE

Garantie geldig vanaf de datum van aankoop (zoals aangetoond door het aankoopbewijs). Deze garantie dekt geen defecten of schade als gevolg van onjuiste installatie, onjuist gebruik of normale slijtage van het product.

DE - GARANTIE

Die Garantie gilt ab dem Kaufdatum (Kassenbon als Nachweis). Diese Garantie deckt keine Mängel oder Schäden ab, die auf eine falsche Installation, unsachgemäße Verwendung oder normalen Verschleiß des Produkts zurückzuführen sind.

FR - CONFORMITÉ

SRDi déclare que ce produit est en conformité avec les exigences essentielles des directives européennes et des normes associées qui lui sont applicables. L’intégralité de la déclaration de conformité UE est disponible sur notre site KeyOuest à l’adresse suivante : www.keyouest.fr

EN - CONFORMITY

SRDi declares that this product is in conformity with the essential requirements of the relevant European directives and associated standards. The full EU Declaration of Conformity is available on our KeyOuest website at: www.keyouest.fr

ES - CONFORMIDAD

SRDi declara que este producto cumple los requisitos esenciales de las directivas europeas pertinentes y las normas asociadas. La Declaración de Conformidad de la UE completa está disponible en nuestro sitio web KeyOuest en: www.keyouest.fr

IT - CONFORMITÀ

SRDi dichiara che questo prodotto è conforme ai requisiti essenziali delle direttive europee pertinenti e degli standard associati. La dichiarazione di conformità UE completa è disponibile sul nostro sito web KeyOuest: www.keyouest.fr

NL - CONFORMITEIT

SRDi verklaart dat dit product voldoet aan de essentiële eisen van de relevante Europese richtlijnen en bijbehorende normen. De volledige EU-verklaring van conformiteit is beschikbaar op onze KeyOuest-website op: www.keyouest.fr

DE - KONFORMITÄT

SRDi erklärt, dass dieses Produkt den grundlegenden Anforderungen der einschlägigen europäischen Richtlinien und zugehörigen Normen entspricht. Die vollständige EU-Konformitätserklärung ist auf unserer KeyOuest-Website unter: www.keyouest.fr